

Official Journal

of the European Union

L 14

English edition

Legislation

Volume 49

19 January 2006

Contents

I Acts whose publication is obligatory

Commission Regulation (EC) No 77/2006 of 18 January 2006 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables	1
★ Commission Regulation (EC) No 78/2006 of 18 January 2006 amending Regulation (EC) No 1065/2005 as regards the quantity covered by the standing invitation to tender for the export of barley held by the German intervention agency	3
★ Commission Regulation (EC) No 79/2006 of 18 January 2006 amending Regulation (EC) No 1062/2005 as regards the quantity covered by the standing invitation to tender for the export of common wheat held by the Austrian intervention agency	4
★ Commission Regulation (EC) No 80/2006 of 18 January 2006 opening a standing invitation to tender for the resale on the Community market of rye held by the German intervention agency	5
★ Commission Regulation (EC) No 81/2006 of 18 January 2006 amending Regulation (EEC) No 1538/91 concerning the terms that may be used on the marketing of poultrymeat in the event of restrictions on access for poultry to open-air runs	8
Commission Regulation (EC) No 82/2006 of 18 January 2006 fixing representative prices in the poultrymeat and egg sectors and for egg albumin, and amending Regulation (EC) No 1484/95	10
Commission Regulation (EC) No 83/2006 of 18 January 2006 fixing the export refunds on poultrymeat applicable from 19 January 2006	12
★ Commission Regulation (EC) No 84/2006 of 18 January 2006 amending Council Regulation (EC) No 1183/2005 imposing certain specific restrictive measures directed against persons acting in violation of the arms embargo with regard to the Democratic Republic of the Congo	14

EUROPEAN ECONOMIC AREA

The EEA Joint Committee

★ Decision of the EEA Joint Committee No 130/2005 of 21 October 2005 amending Annex I (Veterinary and phytosanitary matters) to the EEA Agreement	16
★ Decision of the EEA Joint Committee No 131/2005 of 21 October 2005 amending Annex II (Technical regulations, standards, testing and certification) to the EEA Agreement	18
★ Decision of the EEA Joint Committee No 132/2005 of 21 October 2005 amending Annex II (Technical regulations, standards, testing and certification) to the EEA Agreement	20
★ Decision of the EEA Joint Committee No 133/2005 of 21 October 2005 amending Annex II (Technical regulations, standards, testing and certification) to the EEA Agreement	21
★ Decision of the EEA Joint Committee No 134/2005 of 21 October 2005 amending Annex XVIII (Health and safety at work, labour law, and equal treatment for men and women) to the EEA Agreement	22
★ Decision of the EEA Joint Committee No 135/2005 of 21 October 2005 amending Protocol 31 to the EEA Agreement, on cooperation in specific fields outside the four freedoms	24

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EC) No 77/2006
of 18 January 2006
establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 3223/94 of 21 December 1994 on detailed rules for the application of the import arrangements for fruit and vegetables ⁽¹⁾, and in particular Article 4(1) thereof,

Whereas:

- (1) Regulation (EC) No 3223/94 lays down, pursuant to the outcome of the Uruguay Round multilateral trade negotiations, the criteria whereby the Commission fixes the

standard values for imports from third countries, in respect of the products and periods stipulated in the Annex thereto.

- (2) In compliance with the above criteria, the standard import values must be fixed at the levels set out in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The standard import values referred to in Article 4 of Regulation (EC) No 3223/94 shall be fixed as indicated in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 19 January 2006.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 January 2006.

For the Commission

J. L. DEMARTY

*Director-General for Agriculture and
Rural Development*

⁽¹⁾ OJ L 337, 24.12.1994, p. 66. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 386/2005 (OJ L 62, 9.3.2005, p. 3).

ANNEX

to Commission Regulation of 18 January 2006 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

(EUR/100 kg)		
CN code	Third country code ⁽¹⁾	Standard import value
0702 00 00	052	104,1
	204	59,9
	212	92,7
	624	111,0
	999	91,9
0707 00 05	052	154,8
	204	83,8
	999	119,3
0709 10 00	220	94,1
	999	94,1
0709 90 70	052	144,0
	204	144,5
	999	144,3
0805 10 20	052	46,0
	204	53,3
	220	46,3
	388	66,5
	624	45,3
	999	51,5
0805 20 10	052	74,2
	204	73,5
	999	73,9
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	052	67,9
	204	102,4
	400	87,5
	464	142,9
	624	64,8
	662	27,9
	999	82,2
0805 50 10	052	52,3
	220	60,9
	999	56,6
0808 10 80	400	115,2
	404	97,7
	512	58,4
	720	65,7
	999	84,3
0808 20 50	400	93,8
	720	35,6
	999	64,7

⁽¹⁾ Country nomenclature as fixed by Commission Regulation (EC) No 750/2005 (OJ L 126, 19.5.2005, p. 12). Code '999' stands for 'of other origin'.

COMMISSION REGULATION (EC) No 78/2006**of 18 January 2006****amending Regulation (EC) No 1065/2005 as regards the quantity covered by the standing invitation to tender for the export of barley held by the German intervention agency**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1784/2003 of 29 September 2003 on the common organisation of the market in cereals ⁽¹⁾, and in particular Article 6 thereof,

Whereas:

- (1) Commission Regulation (EEC) No 2131/93 ⁽²⁾ lays down the procedure and conditions for the disposal of cereals held by intervention agencies.
- (2) Commission Regulation (EC) No 1065/2005 ⁽³⁾ has opened a standing invitation to tender for the export of 632 272 tonnes of barley held by the German intervention agency.
- (3) Germany has informed the Commission of its intervention agency's intention to increase by 300 000 tonnes the quantity put out to tender for export. In view of this request, of the quantity available and of the market situation, the request made by Germany should be granted.

(4) Regulation (EC) No 1065/2005 should therefore be amended.

(5) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EC) No 1065/2005 is hereby amended as follows:

Article 2 is replaced by the following:

'Article 2

The invitation to tender shall cover a maximum of 932 272 tonnes of barley for export to third countries with the exception of Albania, Bosnia and Herzegovina, Bulgaria, Canada, Croatia, the former Yugoslav Republic of Macedonia, Liechtenstein, Mexico, Romania, Serbia and Montenegro (*) Switzerland and the United States of America.

(*) Including Kosovo, as defined by UN Security Council Resolution 1244 of 10 June 1999.'

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 January 2006.

For the Commission

Mariann FISCHER BOEL

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 270, 21.10.2003, p. 78. Regulation as amended by Commission Regulation (EC) No 1154/2005 (OJ L 187, 19.7.2005, p. 11).

⁽²⁾ OJ L 191, 31.7.1993, p. 76. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 749/2005 (OJ L 126, 19.5.2005, p. 10).

⁽³⁾ OJ L 174, 7.7.2005, p. 48. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 2060/2005 (OJ L 331, 17.12.2005, p. 3).

COMMISSION REGULATION (EC) No 79/2006**of 18 January 2006****amending Regulation (EC) No 1062/2005 as regards the quantity covered by the standing invitation to tender for the export of common wheat held by the Austrian intervention agency**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1784/2003 of 29 September 2003 on the common organisation of the market in cereals ⁽¹⁾, and in particular Article 6 thereof,

Whereas:

- (1) Commission Regulation (EEC) No 2131/93 ⁽²⁾ lays down the procedure and conditions for the disposal of cereals held by intervention agencies.
- (2) Commission Regulation (EC) No 1062/2005 ⁽³⁾ has opened a standing invitation to tender for the export of 80 000 tonnes of common wheat held by the Austrian intervention agency.
- (3) Austria has informed the Commission of its intervention agency's intention to increase by 44 109 tonnes the quantity put out to tender for export. In view of the quantities available and the market situation, the request made by Austria should be granted.
- (4) Regulation (EC) No 1062/2005 should therefore be amended.

- (5) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Article 2 of Regulation (EC) No 1062/2005 is replaced by the following:

'Article 2

The invitation to tender shall cover a maximum of 124 109 tonnes of common wheat for export to third countries with the exception of Albania, Bosnia and Herzegovina, Bulgaria, Croatia, the former Yugoslav Republic of Macedonia, Liechtenstein, Romania, Serbia and Montenegro ^(*) and Switzerland.

^(*) Including Kosovo, as defined by UN Security Council Resolution 1244 of 10 June 1999.'

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 January 2006.

For the Commission

Mariann FISCHER BOEL

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 270, 21.10.2003, p. 78. Regulation as amended by Commission Regulation (EC) No 1154/2005 (OJ L 187, 19.7.2005, p. 11).

⁽²⁾ OJ L 191, 31.7.1993, p. 76. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 749/2005 (OJ L 126, 19.5.2005, p. 10).

⁽³⁾ OJ L 174, 7.7.2005, p. 30.

COMMISSION REGULATION (EC) No 80/2006**of 18 January 2006****opening a standing invitation to tender for the resale on the Community market of rye held by the German intervention agency**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1784/2003 of 29 September 2003 on the common organisation of the market in cereals ⁽¹⁾, and in particular Article 6 thereof,

Whereas:

(1) Commission Regulation (EEC) No 2131/93 of 28 July 1993 laying down the procedure and conditions for the sale of cereals held by intervention agencies ⁽²⁾ provides in particular that cereals held by intervention agencies are to be sold by tendering procedure at prices preventing market disturbance.

(2) However, as rye no longer benefits from intervention measures since the 2004/05 marketing year, there is no further need when reselling rye stocks either to provide for a particular destination requirement in order to prevent the risk of their being presented a second time for intervention or, should no intervention price be applicable on the day in question, to require a selling price linked to the intervention price in accordance with Article 5(1) of Regulation (EEC) No 2131/93.

(3) Germany has intervention stocks of rye, which should be used up.

(4) In view of the strong demand on the internal market and the situation on that market, the stocks of rye held by the German intervention agency should be made available to the market.

(5) To take account of the situation on the Community market, provision should be made for the Commission to manage this invitation to tender. In addition, provision must be made for an award coefficient for tenders offering the minimum selling price.

(6) In view of the significant financial interests at stake, the amount of the security required from the tenderers should be set at a sufficiently high level, with a consequent derogation from Article 13(4) of Regulation (EEC) No 2131/93.

(7) It is also important for the German intervention agency's notification to the Commission to maintain the anonymity of the tenderers.

(8) With a view to modernising management, the information required by the Commission should be sent by electronic mail.

(9) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The German intervention agency shall open a standing invitation to tender for the sale on the Community market of 50 000 tonnes of rye held by it.

Article 2

The sale provided for in Article 1 shall take place in accordance with Regulation (EEC) No 2131/93.

However, notwithstanding

⁽¹⁾ OJ L 270, 21.10.2003, p. 78. Regulation as amended by Commission Regulation (EC) No 1154/2005 (OJ L 187, 19.7.2005, p. 11).

⁽²⁾ OJ L 191, 31.7.1993, p. 76. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 749/2005 (OJ L 126, 19.5.2005, p. 10).

(a) Article 13(1) of that Regulation, tenders shall be drawn up on the basis of the actual quality of the lot to which they apply;

- (b) Article 5 of that Regulation, the minimum selling price shall be set at a level which does not disturb the cereals market.

Article 3

Notwithstanding the second subparagraph of Article 13(4) of Regulation (EEC) No 2131/93 the tender security shall be set at EUR 10 per tonne.

Article 4

1. The first partial invitation to tender shall expire at 15.00 (Brussels time) on 25 January 2006.

The time-limit for submitting tenders under subsequent partial invitations to tender shall be 15.00 (Brussels time) each Wednesday thereafter, with the exception of 12 April 2006 and 24 May 2006, there being no invitation to tender in the weeks concerned.

The closing date for the submission of tenders for the last partial invitation to tender shall be 28 June 2006 at 15.00 (Brussels time).

2. Tenders must be lodged with the German intervention agency at the following address:

*Bundesanstalt für Landwirtschaft und Ernährung (BLE),
Deichmannsau 29
D-53179 Bonn
Fax 1 (49) 228 68 45 39 85
Fax 2 (49) 228 68 45 32 76.*

Article 5

The German intervention agency shall send the Commission the tenders received, no later than two hours after expiry of the time-limit for submitting tenders. This notification shall be made by e-mail, using the form in the Annex hereto.

Article 6

Under the procedure laid down in Article 25(2) of Regulation (EC) No 1784/2003, the Commission shall set the minimum selling price or decide not to award any quantities. In the event that tenders are submitted for the same lot and for a quantity larger than that available, the Commission may fix this price separately for each lot.

Where tenders are offering the minimum sale price, the Commission may fix an award coefficient for the quantities offered at the same time as it fixes the minimum sale price.

Article 7

This Regulation shall enter into force on the day following that of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 January 2006.

*For the Commission
Mariann FISCHER BOEL
Member of the Commission*

ANNEX

Standing invitation to tender for the resale of 50 000 tonnes of rye held by the German intervention agency

Form (*)

(Regulation (EC) No 80/2006)

1	2	3	4
Serial numbers of tenderers	Lot No	Quantity (t)	Tender price (EUR/t)
1			
2			
3			
etc.			

(*) To be sent to DG AGRI, Unit D.2.

COMMISSION REGULATION (EC) No 81/2006**of 18 January 2006****amending Regulation (EEC) No 1538/91 concerning the terms that may be used on the marketing of poultrymeat in the event of restrictions on access for poultry to open-air runs**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1906/90 of 26 June 1990 on certain marketing standards for poultry ⁽¹⁾, and in particular Article 9 thereof,

Whereas:

(1) Commission Regulation (EEC) No 1538/91 ⁽²⁾ introduces detailed rules for implementing Regulation (EEC) No 1906/90.

(2) In order to protect consumers against statements that may be made with the fraudulent intention of securing higher prices than those applying to the meat of poultry reared in the 'standard' way, Article 10 of Regulation (EEC) No 1538/91 contains an exhaustive list of terms relating to methods of rearing. Consequently, Annex IV to that Regulation requires indications of method of rearing to comply with specific criteria.

(3) Among the specific criteria defining the conditions in which poultrymeat may be marketed using the terms 'Free range', 'Traditional free range' and 'Free range – total freedom', access to open-air runs for a certain period in the life of the poultry is essential.

(4) Restrictions, including veterinary restrictions, adopted under Community law to protect public and animal health, may restrict the access of poultry to open-air runs.

(5) Where producers can no longer satisfy all the rearing conditions laid down in Annex IV to Regulation (EEC) No 1538/91, they must, in the interests of consumers, cease to use the optional labelling relating to the method of rearing.

(6) In order to take account of the possible economic consequences of such temporary restrictions, which are beyond the control of producers, since the whole of the sector

needs a reasonable adjustment period, especially as regards labelling, and provided that product quality is not substantially affected, provision should be made for a transitional period during which producers can continue to use the labelling relating to the method of rearing.

(7) In the interests of consumers, the application of this derogation should be limited in time.

(8) Specific derogations from the definitions of the different methods of rearing are needed.

(9) Regulation (EEC) No 1538/91 should therefore be amended accordingly.

(10) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Poultrymeat and Eggs,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Annex IV to Regulation (EEC) No 1538/91 is hereby amended as follows:

1. the following introductory phrase is inserted after the title 'Annex IV':

'The conditions referred to in Article 10 are as follows:'

2. the following subparagraph is added:

'In the event of restrictions, including veterinary restrictions adopted under Community law to protect public and animal health, having the effect of restricting the access of poultry to open-air runs, poultry reared in accordance with the production methods described in points (c), (d) and (e) of the first subparagraph, with the exception of guinea fowls reared in percheries, may continue to be marketed with a special reference to the method of rearing for the duration of the restriction but under no circumstances for more than 12 weeks.'

⁽¹⁾ OJ L 173, 6.7.1990, p. 1. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 1101/98 (OJ L 157, 30.5.1998, p. 12).

⁽²⁾ OJ L 143, 7.6.1991, p. 11. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 814/2004 (OJ L 153, 30.4.2004, p. 1, as corrected by OJ L 231, 30.6.2004, p. 3).

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 January 2006.

For the Commission

Mariann FISCHER BOEL

Member of the Commission

COMMISSION REGULATION (EC) No 82/2006**of 18 January 2006****fixing representative prices in the poultrymeat and egg sectors and for egg albumin, and amending Regulation (EC) No 1484/95**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2771/75 of 29 October 1975 on the common organisation of the market in eggs ⁽¹⁾, and in particular Article 5(4) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2777/75 of 29 October 1975 on the common organisation of the market in poultrymeat ⁽²⁾, and in particular Article 5(4) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2783/75 of 29 October 1975 on the common system of trade for ovalbumin and lactalbumin ⁽³⁾, and in particular Article 3(4) thereof,

Whereas:

- (1) Commission Regulation (EC) No 1484/95 ⁽⁴⁾, fixes detailed rules for implementing the system of additional import duties and fixes representative prices in the poultrymeat and egg sectors and for egg albumin.

- (2) It results from regular monitoring of the information providing the basis for the verification of the import prices in the poultrymeat and egg sectors and for egg albumin that the representative prices for imports of certain products should be amended taking into account variations of prices according to origin. Therefore, representative prices should be published.

- (3) It is necessary to apply this amendment as soon as possible, given the situation on the market.

- (4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Poultrymeat and Eggs,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Annex I to Regulation (EC) No 1484/95 is hereby replaced by the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 19 January 2006.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 January 2006.

For the Commission

J. L. DEMARTY

*Director-General for Agriculture and
Rural Development*

⁽¹⁾ OJ L 282, 1.11.1975, p. 49. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 806/2003 (OJ L 122, 16.5.2003, p. 1).

⁽²⁾ OJ L 282, 1.11.1975, p. 77. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 806/2003.

⁽³⁾ OJ L 282, 1.11.1975, p. 104. Regulation as last amended by Commission Regulation (EC) No 2916/95 (OJ L 305, 19.12.1995, p. 49).

⁽⁴⁾ OJ L 145, 29.6.1995, p. 47. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 1998/2005 (OJ L 320, 8.12.2005, p. 42).

ANNEX

to the Commission Regulation of 18 January 2006 fixing representative prices in the poultrymeat and egg sectors and for egg albumin, and amending Regulation (EC) No 1484/95

‘ANNEX I

CN code	Description	Representative price (EUR/100 kg)	Security referred to in Article 3(3) (EUR/100 kg)	Origin ⁽¹⁾
0207 12 90	Chickens, plucked and drawn, without heads and feet and without necks, hearts, livers and gizzards, known as “65 % chickens”, or otherwise presented, frozen	118,3	0	01
		102,5	5	03
0207 14 10	Boneless cuts of fowl of the species <i>Gallus domesticus</i> , frozen	209,8	27	01
		219,5	24	02
		236,0	19	03
		311,0	0	04
0207 25 10	Turkey carcasses, known as 80 % turkeys, frozen	120,6	12	01
0207 27 10	Boneless cuts of turkey, frozen	239,6	17	01
		285,0	4	04
1602 32 11	Preparations of uncooked fowl of the species <i>Gallus domesticus</i>	206,7	24	01
		264,0	7	03
		199,2	26	04

⁽¹⁾ Origin of imports:

- 01 Brazil
- 02 Thailand
- 03 Argentina
- 04 Chile.

COMMISSION REGULATION (EC) No 83/2006**of 18 January 2006****fixing the export refunds on poultrymeat applicable from 19 January 2006**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2777/75 of 29 October 1975 on the common organisation of the market in poultrymeat ⁽¹⁾, and in particular the third subparagraph of Article 8(3) thereof,

Whereas:

- (1) Article 8 of Regulation (EEC) No 2777/75 provides that the difference between prices on the world market for the products listed in Article 1(1) of that Regulation and prices for those products on the Community market may be covered by an export refund.
- (2) It follows from applying these rules and criteria to the present situation on the market in poultrymeat that the refund should be fixed at an amount which would permit Community participation in world trade and would also take account of the nature of these exports and their importance at the present time.
- (3) Article 21 of Commission Regulation (EC) No 800/1999 of 15 April 1999 laying down detailed rules for the application of the system of export refunds on agricultural products ⁽²⁾ stipulates that no refund is granted if the products are not of sound and fair marketable quality on the date on which the export declaration is accepted. In order to ensure uniform application of the

rules in force, it should be stated that, in order to qualify for the refund, the poultrymeat listed in Article 1 of Regulation (EEC) No 2777/75 must bear the health mark as laid down in Council Directive 71/118/EEC of 15 February 1971 on health problems affecting trade in fresh poultrymeat ⁽³⁾.

- (4) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Poultrymeat and Eggs,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The codes of products for which, when they are exported, the export refund referred to in Article 8 of Regulation (EEC) No 2777/75 is granted and the amount of that refund shall be as shown in the Annex hereto.

However, in order to qualify for the refund, products falling within the scope of Chapter XII of the Annex to Directive 71/118/EEC must also satisfy the health marking conditions laid down in that Directive.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 19 January 2006.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 January 2006.

For the Commission

Mariann FISCHER BOEL

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 282, 1.11.1975, p. 77. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 806/2003 (OJ L 122, 16.5.2003, p. 1).

⁽²⁾ OJ L 102, 17.4.1999, p. 11. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 671/2004 (OJ L 105, 14.4.2004, p. 5).

⁽³⁾ OJ L 55, 8.3.1971, p. 23. Directive as last amended by Regulation (EC) No 807/2003 (OJ L 122, 16.5.2003, p. 36).

ANNEX

Export refunds on poultrymeat applicable from 19 January 2006

Product code	Destination	Unit of measurement	Amount of refund
0105 11 11 9000	A02	EUR/100 pcs	1,00
0105 11 19 9000	A02	EUR/100 pcs	1,00
0105 11 91 9000	A02	EUR/100 pcs	1,00
0105 11 99 9000	A02	EUR/100 pcs	1,00
0105 12 00 9000	A02	EUR/100 pcs	2,00
0105 19 20 9000	A02	EUR/100 pcs	2,00
0207 12 10 9900	V03	EUR/100 kg	26,00
0207 12 90 9190	V03	EUR/100 kg	26,00
0207 12 90 9990	V03	EUR/100 kg	26,00
0207 14 20 9900	V03	EUR/100 kg	10,00
0207 14 60 9900	V03	EUR/100 kg	10,00
0207 14 70 9190	V03	EUR/100 kg	10,00
0207 14 70 9290	V03	EUR/100 kg	10,00

NB: The product codes and the 'A' series destination codes are set out in Commission Regulation (EEC) No 3846/87 (OJ L 366, 24.12.1987, p. 1), as amended.

The numeric destination codes are set out in Commission Regulation (EC) No 750/2005 (OJ L 126, 19.5.2005, p. 12).

The other destinations are defined as follows:

V03 A24, Angola, Saudi Arabia, Kuwait, Bahrain, Qatar, Oman, United Arab Emirates, Jordan, Yemen, Lebanon, Iraq and Iran.

COMMISSION REGULATION (EC) No 84/2006**of 18 January 2006****amending Council Regulation (EC) No 1183/2005 imposing certain specific restrictive measures directed against persons acting in violation of the arms embargo with regard to the Democratic Republic of the Congo**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1183/2005 imposing certain specific restrictive measures directed against persons acting in violation of the arms embargo with regard to the Democratic Republic of the Congo ⁽¹⁾, and in particular Article 9(1)(a) thereof,

Whereas:

- (1) Annex I to Regulation (EC) No 1183/2005 lists the natural and legal persons, entities and bodies covered by the freezing of funds and economic resources under that Regulation.

- (2) On 14 December 2005, the Sanctions Committee of the United Nations Security Council amended the list of natural and legal persons, entities and bodies to whom the freezing of funds and economic resources should apply. Annex I should therefore be amended accordingly,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Annex I to Regulation (EC) No 1183/2005 is hereby amended as set out in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following that of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 January 2006.

For the Commission

Eneko LANDÁBURU

Director-General of External Relations

⁽¹⁾ OJ L 193, 23.7.2005, p. 1. Regulation as amended by Regulation (EC) No 1824/2005 (OJ L 294, 10.11.2005, p. 3).

ANNEX

Annex I to Regulation (EC) No 1183/2005 is amended as follows:

The entry 'Dr Ignace Murwanashy-Aka (*alias* Ignace). Nationality: Rwandan. Other information: President of FDLR. Resident in Germany' shall be replaced by the following:

Dr Ignace **Murwanashyaka** (*alias* Ignace). Date of birth: 14.5.1963. Place of birth: Butera, Rwanda. Nationality: Rwandan. Other information: President of FDLR. Resident in Germany.

II

(Acts whose publication is not obligatory)

EUROPEAN ECONOMIC AREA
THE EEA JOINT COMMITTEE

DECISION OF THE EEA JOINT COMMITTEE

No 130/2005

of 21 October 2005

amending Annex I (Veterinary and phytosanitary matters) to the EEA Agreement

THE EEA JOINT COMMITTEE,

Having regard to the Agreement on the European Economic Area, as amended by the Protocol adjusting the Agreement on the European Economic Area, hereinafter referred to as 'the Agreement', and in particular Article 98 thereof,

Whereas:

- (1) Annex I to the Agreement was amended by Decision of the EEA Joint Committee No 109/2005 ⁽¹⁾.
- (2) Commission Regulation (EC) No 521/2005 of 1 April 2005 concerning the permanent authorisation of an additive and the provisional authorisation of new uses of certain additives already authorised in feedingstuffs ⁽²⁾ is to be incorporated into the Agreement.
- (3) Commission Regulation (EC) No 600/2005 of 18 April 2005 concerning a new authorisation for 10 years of a coccidiostat as an additive in feedingstuffs, the provisional authorisation of an additive and the permanent authorisation of certain additives in feedingstuffs ⁽³⁾ is to be incorporated into the Agreement,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The following points shall be inserted after point 1zzh (Commission Regulation (EC) No 378/2005) of Chapter II of Annex I to the Agreement:

- '1zzi. **32005 R 0521:** Commission Regulation (EC) No 521/2005 of 1 April 2005 concerning the permanent authorisation of an additive and the provisional authorisation of new uses of certain additives already authorised in feedingstuffs (OJ L 84, 2.4.2005, p. 3).
- 1zzj. **32005 R 0600:** Commission Regulation (EC) No 600/2005 of 18 April 2005 concerning a new authorisation for 10 years of a coccidiostat as an additive in feedingstuffs, the provisional authorisation of an additive and the permanent authorisation of certain additives in feedingstuffs (OJ L 99, 19.4.2005, p. 5).'

⁽¹⁾ OJ L 339, 22.12.2005, p. 4.

⁽²⁾ OJ L 84, 2.4.2005, p. 3.

⁽³⁾ OJ L 99, 19.4.2005, p. 5.

Article 2

The texts of Regulations (EC) No 521/2005 and (EC) No 600/2005 in the Icelandic and Norwegian languages, to be published in the EEA Supplement to the *Official Journal of the European Union*, shall be authentic.

Article 3

This Decision shall enter into force on 22 October 2005, provided that all the notifications under Article 103(1) of the Agreement have been made to the EEA Joint Committee (*).

Article 4

This Decision shall be published in the EEA Section of, and in the EEA Supplement to, the *Official Journal of the European Union*.

Done at Brussels, 21 October 2005.

For the EEA Joint Committee

The President

HSH Prinz Nikolaus von LIECHTENSTEIN

(*) No constitutional requirements indicated.

DECISION OF THE EEA JOINT COMMITTEE

No 131/2005

of 21 October 2005

amending Annex II (Technical regulations, standards, testing and certification) to the EEA Agreement

THE EEA JOINT COMMITTEE,

Having regard to the Agreement on the European Economic Area, as amended by the Protocol adjusting the Agreement on the European Economic Area, hereinafter referred to as 'the Agreement', and in particular Article 98 thereof,

Whereas:

- (1) Annex II to the Agreement was amended by Decision of the EEA Joint Committee No 116/2005 ⁽¹⁾.
- (2) Regulation (EC) No 273/2004 of the European Parliament and of the Council of 11 February 2004 on drug precursors ⁽²⁾ is to be incorporated into the Agreement.
- (3) Regulation (EC) No 273/2004 repeals Council Directive 92/109/EEC ⁽³⁾, which is incorporated into the Agreement and which is consequently to be repealed under the Agreement,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

Chapter XIII of Annex II to the Agreement shall be amended as follows:

1. The following point shall be added after point 15w (Directive 2004/23/EC of the European Parliament and of the Council):

'15x. **32004 R 0273:** Regulation (EC) No 273/2004 of the European Parliament and of the Council of 11 February 2004 on drug precursors (OJ L 47, 18.2.2004, p. 1).

The provisions of the Regulation shall, for the purposes of this Agreement, be read with the following adaptations:

- (a) The text of Article 11(2) shall not apply.
 - (b) In Article 15 a reference is made to the Committee set up by Article 10 of Regulation (EEC) No 3677/90. When that Committee deals with matters covered by this Regulation the EFTA States shall participate fully in the work of the Committee, but shall not have the right to vote.'
2. The text of point 15f (Council Directive 92/109/EEC) shall be deleted.

Article 2

The text of Regulation (EC) No 273/2004 in the Icelandic and Norwegian languages, to be published in the EEA Supplement to the *Official Journal of the European Union*, shall be authentic.

⁽¹⁾ OJ L 339, 22.12.2005, p. 18.

⁽²⁾ OJ L 47, 18.2.2004, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 370, 10.12.1992, p. 76.

Article 3

This Decision shall enter into force on 22 October 2005, provided that all the notifications under Article 103(1) of the Agreement have been made to the EEA Joint Committee (*).

Article 4

This Decision shall be published in the EEA Section of, and in the EEA Supplement to, the *Official Journal of the European Union*.

Done at Brussels, 21 October 2005.

For the EEA Joint Committee

The President

HSH Prinz Nikolaus von LIECHTENSTEIN

(*) No constitutional requirements indicated.

DECISION OF THE EEA JOINT COMMITTEE

No 132/2005

of 21 October 2005

amending Annex II (Technical regulations, standards, testing and certification) to the EEA Agreement

THE EEA JOINT COMMITTEE,

Having regard to the Agreement on the European Economic Area, as amended by the Protocol adjusting the Agreement on the European Economic Area, hereinafter referred to as 'the Agreement', and in particular Article 98 thereof,

Whereas:

- (1) Annex II to the Agreement was amended by Decision of the EEA Joint Committee No 107/2005 ⁽¹⁾.
- (2) Council Directive 2005/25/EC of 14 March 2005 amending Annex VI to Directive 91/414/EEC as regards plant protection products containing micro-organisms ⁽²⁾ is to be incorporated into the Agreement,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The following indent shall be added in point 12a (Council Directive 91/414/EEC) of Chapter XV of Annex II to the Agreement:

‘— **32005 L 0025**: Council Directive 2005/25/EC (OJ L 90, 8.4.2005, p. 1).’

Article 2

The text of Directive 2005/25/EC in the Icelandic and Norwegian languages, to be published in the EEA Supplement to the *Official Journal of the European Union*, shall be authentic.

Article 3

This Decision shall enter into force on 22 October 2005, provided that all the notifications under Article 103(1) of the Agreement have been made to the EEA Joint Committee (*).

Article 4

This Decision shall be published in the EEA Section of, and in the EEA Supplement to, the *Official Journal of the European Union*.

Done at Brussels, 21 October 2005.

*For the EEA Joint Committee**The President*

HSH Prinz Nikolaus von LIECHTENSTEIN

⁽¹⁾ OJ L 306, 24.11.2005, p. 45.

⁽²⁾ OJ L 90, 8.4.2005, p. 1.

(*) No constitutional requirements indicated.

DECISION OF THE EEA JOINT COMMITTEE

No 133/2005

of 21 October 2005

amending Annex II (Technical regulations, standards, testing and certification) to the EEA Agreement

THE EEA JOINT COMMITTEE,

Having regard to the Agreement on the European Economic Area, as amended by the Protocol adjusting the Agreement on the European Economic Area, hereinafter referred to as 'the Agreement', and in particular Article 98 thereof,

Whereas:

- (1) Annex II to the Agreement was amended by Decision of the EEA Joint Committee No 107/2005 ⁽¹⁾.
- (2) Commission Regulation (EC) No 642/2005 of 27 April 2005 imposing testing and information requirements on the importers or manufacturers of certain priority substances in accordance with Council Regulation (EEC) No 793/93 on the evaluation and control of the risks of existing substances ⁽²⁾ is to be incorporated into the Agreement,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The following point shall be inserted after point 12s (Commission Regulation (EC) No 2032/2003) of Chapter XV of Annex II to the Agreement:

- '12t. **32005 R 0642:** Commission Regulation (EC) No 642/2005 of 27 April 2005 imposing testing and information requirements on the importers or manufacturers of certain priority substances in accordance with Council Regulation (EEC) No 793/93 on the evaluation and control of the risks of existing substances (OJ L 107, 28.4.2005, p. 14).'

Article 2

The text of Regulation (EC) No 642/2005 in the Icelandic and Norwegian languages, to be published in the EEA Supplement to the *Official Journal of the European Union*, shall be authentic.

Article 3

This Decision shall enter into force on 22 October 2005, provided that all the notifications under Article 103(1) of the Agreement have been made to the EEA Joint Committee (*).

Article 4

This Decision shall be published in the EEA Section of, and in the EEA Supplement to, the *Official Journal of the European Union*.

Done at Brussels, 21 October 2005.

For the EEA Joint Committee

The President

HSH Prinz Nikolaus von LIECHTENSTEIN

⁽¹⁾ OJ L 306, 24.11.2005, p. 45.

⁽²⁾ OJ L 107, 28.4.2005, p. 14.

(*) No constitutional requirements indicated.

DECISION OF THE EEA JOINT COMMITTEE

No 134/2005

of 21 October 2005

amending Annex XVIII (Health and safety at work, labour law, and equal treatment for men and women) to the EEA Agreement

THE EEA JOINT COMMITTEE,

Having regard to the Agreement on the European Economic Area, as amended by the Protocol adjusting the Agreement on the European Economic Area, hereinafter referred to as 'the Agreement', and in particular Article 98 thereof,

Whereas:

- (1) Annex XVIII to the Agreement was amended by Decision of the EEA Joint Committee No 43/2005 ⁽¹⁾.
- (2) Directive 2004/37/EC of the European Parliament and of the Council of 29 April 2004 on the protection of workers from the risks related to exposure to carcinogens or mutagens at work (Sixth individual Directive within the meaning of Article 16(1) of Council Directive 89/391/EEC) ⁽²⁾ is to be incorporated into the Agreement.
- (3) Directive 2004/37/EC repeals Council Directive 90/394/EEC ⁽³⁾, which is incorporated in the Agreement and which is consequently to be repealed under the Agreement,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

Annex XVIII to the Agreement shall be amended as follows:

1. The following point shall be inserted after point 14 (Council Directive 90/394/EEC):

'14a. **32004 L 0037**: Directive 2004/37/EC of the European Parliament and of the Council of 29 April 2004 on the protection of workers from the risks related to exposure to carcinogens or mutagens at work (Sixth individual Directive within the meaning of Article 16(1) of Council Directive 89/391/EEC) (OJ L 158, 30.4.2004, p. 50), corrected by OJ L 229, 29.6.2004, p. 23.'

2. The text of point 14 (Council Directive 90/394/EEC) shall be deleted.

Article 2

The text of Directive 2004/37/EC, as corrected by OJ L 229, 29.6.2004, p. 23, in the Icelandic and Norwegian languages, to be published in the EEA Supplement to the *Official Journal of the European Union*, shall be authentic.

⁽¹⁾ OJ L 198, 28.7.2005, p. 45.

⁽²⁾ OJ L 158, 30.4.2004, p. 50, corrected by OJ L 229, 29.6.2004, p. 23.

⁽³⁾ OJ L 196, 26.7.1990, p. 1.

Article 3

This Decision shall enter into force on 22 October 2005, provided that all the notifications under Article 103(1) of the Agreement have been made to the EEA Joint Committee (*).

Article 4

This Decision shall be published in the EEA Section of, and in the EEA Supplement to, the *Official Journal of the European Union*.

Done at Brussels, 21 October 2005.

For the EEA Joint Committee

The President

HSH Prinz Nikolaus von LIECHTENSTEIN

(*) No constitutional requirements indicated.

DECISION OF THE EEA JOINT COMMITTEE

No 135/2005

of 21 October 2005

amending Protocol 31 to the EEA Agreement, on cooperation in specific fields outside the four freedoms

THE EEA JOINT COMMITTEE,

Having regard to the Agreement on the European Economic Area, as amended by the Protocol adjusting the Agreement on the European Economic Area, hereinafter referred to as 'the Agreement', and in particular Articles 86 and 98 thereof,

Whereas:

- (1) Protocol 31 to the Agreement was amended by Decision of the EEA Joint Committee No 90/2004 ⁽¹⁾.
- (2) It is appropriate to extend the cooperation of the Contracting Parties to the Agreement to include Decision No 1600/2002/EC of the European Parliament and of the Council of 22 July 2002 laying down the Sixth Community Environment Action Programme ⁽²⁾.
- (3) Protocol 31 to the Agreement should therefore be amended in order to allow for this extended cooperation to take place from 1 January 2005,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The following shall be added in Article 3(7) of Protocol 31 to the Agreement:

'(d) Community acts which shall take effect from 1 January 2005:

- **32002 D 1600**: Decision No 1600/2002/EC of the European Parliament and of the Council of 22 July 2002 laying down the Sixth Community Environment Action Programme (OJ L 242, 10.9.2002, p. 1).'

Article 2

This Decision shall enter into force on the day following the last notification to the EEA Joint Committee under Article 103(1) of the Agreement (*).

It shall apply from 1 January 2005.

Article 3

This Decision shall be published in the EEA Section of, and in the EEA Supplement to, the *Official Journal of the European Union*.

Done at Brussels, 21 October 2005.

For the EEA Joint Committee

The President

HSH Prinz Nikolaus von LIECHTENSTEIN

⁽¹⁾ OJ L 349, 25.11.2004, p. 52.

⁽²⁾ OJ L 242, 10.9.2002, p. 1.

(*) No constitutional requirements indicated.